



Доброволчеството -  
Общоевропейска ценност  
„Youth in Action“ Action 2 -  
European Voluntary Service



На 04.04.2012г. УНПГО "Дочо Михайлов" и НПО „За теб“ гр.Варна представиха програма „Младешта в действие“ Дейност 2 „Европейска доброволческа служба“ пред ученици от 12-те класове в ПГТО "Дочо Михайлов" и СОУ „Йордан Йовков“, чрез доброволците в ПГТО „Дочо Михайлов“ Криша от Полша и Айлин от Турция, Хана от Исландия и и Джонатан от Германия, доброволци в НПО „За теб“.

Те разясниха на младите хора какво означава да си доброволец към Европейската доброволческа служба, какви са ползите за тях и как се кандидатства. Всеки желаещ да бъде доброволец трябва да се свърже с ИЗПРАЩАЩА ОРГАНИЗАЦИЯ. Такава акредитирана изпращаща организация в област Добрич е УНПГО "Дочо Михайлов" с Рег.№2011-BG-17.

Доброволците от двете организации бяха посрещнати в традиционна българска къща /къща за гости в село Безмер Мария Невена/. Те влязоха в ролята на сватбари, запознаха се с национални добруджански носии, танци, напитки и храни. Ученици от 12-те класове им



### РЕЦЕПТИТЕ НА БАБА

Приключи Националният конкурс за детски рисунки „Рецептите на баба“ - 2012.

Конкурсът е организиран от Националния дворец на децата и е част от Националния кулинарен фестивал „Пъстра трапеза на гости на моя град“.

Във втора възрастова група, 8- 11г., е отличена рисунката на Инна Росенова Иванова от Школата по рисуване към ОДК „Малкият принц“ с р-л Виолета Янкова.

Награждаването е организирано в Двореца на децата- София.



Наградената рисунка на Инна



Първите дни на април събраха членовете на мото-клуба в Тервел за началото на новия мото-сезон

ЕВРОПЕЙСКИ СОЦИАЛЕН ФОНД 2007 - 2013  
ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
„РАЗВИТИЕ НА ЧОВЕШКИТЕ РЕСУРСИ“  
АГЕНЦИЯ ПО ЗАЕТОСТТА  
„ВЗЕМИ ЖИВОТА СИ В СВОИ РЪЦЕ“  
ПРОФЕСИОНАЛНА ГИМНАЗИЯ ПО ТЕХНИКА И ОБЛЕКЛО „ДОЧО МИХАЙЛОВ“ -  
ГР.ТЕРВЕЛ ESF-1107-03-13001 „ЗА ПО-ДОБРО БЪДЕЩЕ“

На 07.03.2012г. ПГТО „Дочо Михайлов“, в качеството си на Водейща организация, подписа договор по проект „ЗА ПО-ДОБРО БЪДЕЩЕ“ безвъзмездно финансиран с 87 762.18 лева от Европейския съюз по ОП „РАЗВИТИЕ НА ЧОВЕШКИТЕ РЕСУРСИ“ Проектът ще се реализира в община Тервел, в периода 07.03.2012г. до 07.06.2013г. Партньори по проекта са „ДЕКА“ЕООД, „ВЕС“ ООД и НПО „Училищно настоятелство ПГТО „Дочо Михайлов“.

Цел на проекта е повишаване на икономическата активност и интеграция на обезкуражени лица и уязвими групи на пазара на труда, чрез предоставяне на професионално обучение, обучение по ключови компетентности и осигуряване на заетост. Повишаване конкурентоспособността на тези лица и създаване на пригодност за трайна заетост.

- Основните дейности по проекта са:
- идентифициране и мотивиране на обезкуражени и неактивни лица от община Тервел;
  - предоставяне на посреднически услуги от Дирекция Бюро по труда-Тервел;
  - обучение на 20 бенефициенти по част от професия „Шивач“ и обучение за придобиване на математическа компетентност и основни знания в областта на природните науки и технологиите;
  - обучение на 10 бенефициенти по част от професия «Обущар» и обучение за придобиване на математическа компетентност и основни знания в областта на природните науки и технологиите;
  - включване в тримесечно стажуване в „ДЕКА“ЕООД или „ВЕС“ ООД на минимум 80% от успешно завършилите обучението си.

**Целевата група** са представители от община Тервел на: неактивни лица; безработни лица без образование, с ниска степен на образование и без специалност и професия; дългосрочно безработни.

За периода на обучението ще се изплащат стипендии в размер на 8 лева за присъствен ден, пътни разходи, ще се направи застраховка и ще се предостави работно облекло.

За периода на стажуването ще се изплаща месечно възнаграждение, в размер на минималната работна заплата за страната.

Успешно приключилите курса на обучение ще получат удостоверение за обучение по част от професията и удостоверение за придобити математическа компетентност и основни знания в областта на природните науки и технологиите.

Проектът ще доведе до формирането на позитивни, социални и граждански умения и ценностни ориентации у обезкуражените и безработните лица от уязвимите групи на пазара на труда, които могат да бъдат основа при хармонизирането и балансирането по конструктивен начин на личностни, общностни, национални и глобални интереси и приоритети в социалната и жизнена реализация на личността.

**Настоящият документ е изготвен с финансовата помощ на Европейския социален фонд. Професионална гимназия по техника и облекло „Дочо Михайлов“ носи цялата отговорност за съдържанието на настоящия документ, и при никакви обстоятелства не може да се приеме като официална позиция на Европейския съюз или Агенция по заетостта.**



# Тервел

ИЗДАНИЕ НА ОБЩИНА ТЕРВЕЛ

Година VII  
брой 8  
сряда  
11 април 2012

разпространява се безплатно

## РУБРИКА

### ПРЕДСТАВЯМЕ ВИ ВЪЗМОЖНОСТ ЗА КВАЛИФИКАЦИЯ И РАБОТА ЗА ХОРА ОТ ОБЩИНАТА

С настъпването на пролетта стартира програма, която осигурява възможност за работа на 80 безработни от различни населени места в общината. Квалификацията се провежда едновременно по 3 професии - готвач, работник в озеленяването и помощник пътен строител. Обучението по професия готвач е нормирано за 600 учебни часа и ще продължи до 24.07.2012г. Теоретичните часове се провеждат в стола на СОУ „Й.Йовков“, а часовете по практика в кухнята на „Домашен социален патронаж“. След получаване на свидетелствата за успешно премината квалификация на 10 от готвачите в гр.Тервел. Обучението по професия работник в озеленяването е нормирано за 300 учебни часа и ще продължи до 17.05.2012г. След получаване на удостоверенията за успешно премината квалификация на 23 от озеленителите ще имат работа по поддръжка на цветните и зелени алеи на териториите на селата Коларци, Ангеларий, Безмер,Честименско и гр. Тервел. Пътните строители пък ще почистват от храсти и високи треви общинските пътища, ще освежават пътни знаци и мантинели, ще поддържат тротоарни настилки и бордюри. Освен в Тервел, обученията се провеждат и в селата Нова Камена и Орляк.

Дейностите се финансират по Оперативна програма "Развитие на човешките ресурси", схема "Развитие". Начинанието е доведено до успешен край посредством партньорството между Община Тервел и Дирекция "Бюро по труда" гр.Тервел.



Група на безработните в село Нова Камена

### ЧЕСТИТО ВЪЗКРЕСЕНИЕ ХРИСОВО !

СКЪПИ СЪГРАЖДАНИ, СЛЕД ДЪЛГАТА,  
СТУДЕНА ЗИМА ПОСРЕЩАМЕ ЦВЕТНАТА И  
БЛАГОУХАННА ПРОЛЕТ.  
ХУБАВА И ТОПЛА, СЛЪНЧЕВА И ПЪСТРА  
ТЯ ОБГРЪЩА ГРАДОВЕ, СЕЛА, КЪЩИ И  
ДВОРОВЕ.

### ВЕЛИКДЕН Е!

НЕКА БЪЛЕМ ЗДРАВИ И ПЪЛНИ С  
ЖЕЛЕНИЕ ЗА СЪЗИДАНИЕ!  
ДА ПРАВИМ ДОБРО И ДА ВИЖДАМЕ  
ДОБРОТО У ХОРАТА ОКОЛО НАС !

С ПОЖЕЛАНИЕ ЗА ХУБАВИ ПРОЛЕТНИ  
ПРАЗНИЦИ НА ВАС И БЛИЗКИТЕ ВИ !

КМЕТ НА ОБЩИНА ТЕРВЕЛ:  
ЖИВКО ГЕОРГИЕВ

### ЛАЗАРОВДЕН, ЦВЕТНИЦА, ВЕЛИКДЕН...



Като цъфне на Лазаровден

Хубави пролетни празници, заредени с младост, цветна свежест, добри помисли. Всяка година момичетата в общината се подготвят да припомнят на тервелчани стари български обичаи, песни и танци, които от векове са съпътствали Лазаровден в китния ни добруджански край. И тази пролет няколко лазарски групи от читалища и детски градини изпъстриха сцената на тервелското читалище с младост, хубост, автентични напеви и наричания. Групите от читалищата в Каблешково, Зърнево и Безмер впечатлиха с добрата си певческа школовка и старинните напеви. Малките лазарки от детските градини изпълниха сцената с детско очарование и усмивки. Да ни е честита и здрава настъпващата пролет!

## ОБЩИНСКИ ВЕСТИ

В края на март се проведе поредно редовно заседание на Общински съвет Тервел. Общинските съветници бяха запознати с дълговите инструменти, които общината ползва в работата си по инвестиционни проекти. От подготвената информация стана ясно, че ползването на кредити и обезпечителни инструменти (Запис на заповед за обезпечаване на авансови плащания по европейски проекти) представляват рутинна практика в работата на общините. Представена бе информация за погасени кредити след успешно приключили проекти по Оперативна програма "Регионално развитие", както и за погасени записи на заповеди след приключване на проекти. Разгледани бяха и актуалните към момента дългови инструменти - четири записи на заповед по четири инфраструктурни проекта по Програма за развитие на селските райони (ПРСР) и един кредит от Фонд "ФЛАГ". Съобщено бе, че е започнало внасянето на заявките за окончателно плащане по три от проектите по ПРСР и едната от тях вече е приета в Разплащателна агенция на Държавен Фонд "Земеделие". Други две ще бъдат внесени до края на месец април. За четвъртия проект по ПРСР тепърва предстои изпълнение на дейностите - офертите на кандидатите за строители на общинските пътища, читалището в Зърнево и водопровода в Каблешково се отварят на 9 април. Общинските съветници взеха решение и за одобряване на запис на заповед за обезпечаване на авансово плащане,

което общината ще получи от Оперативна програма "Околна среда", за да стартира дейностите по водния цикъл на гр.Тервел. Подготвени са за обявяване документите за обществените поръчки по проекта. Чрез тях ще бъдат избрани изпълнителите на строителните и надзорните дейности.

Общинският съвет одобри предложението на кмета за обявяване на стипендия за клиничен лаборант, който да работи в медицинския център на общината.

Приета бе програмата за управление за срока на мандата. Подготвената информация представи числа и аспекти от управлението на общината, които предложиха прагматичен поглед върху управлението и приоритетите пред управленския екип.

Особено внимание бе отделено на базисни норми, регламентиращи управлението на общинската собственост и характеристиките на този вид собственост, които я извеждат като основен дългосрочен инструмент за реализиране на общинската социална, образователна, културна и инвестиционна политика. Представена бе информация за реализираните през последните няколко години инвестиционни намерения, стартирали след разпореждания с общинска собственост и създали устойчива заетост и производство в населени места в общината. Разгледани бяха формите на социалната политика, силните и слабите страни в работата на образователните звена и читалищата. Обсъдени бяха проектите в сферата на

екологията и опасностите, които те крият в хода на реализацията си - забавени процедури за прединвестиционни проучвания, необходимост от обременяване на населението с допълнителни такси, които да гарантират функционирането на съоръженията - деха, пречиствателни станции. Обсъдиха се и резултатите от първите два месеца работа на медицинския център. Стана ясно, че новото лечебно заведение е показало не лош резултат от работата си през м.март. Продължава и работата по разширяване на секторите на центъра с нови медицински услуги за хората в общината.

Гласувани бяха две предложения на кмета за предстоящи кандидатствания на Общината в рамките на идните два месеца. Едното решение касае намерението на управленския екип да кандидатства по мярка 322 на ПРСР за обновяване на уличната настилка на улици в селата Жегларци, Зърнево, Коларци, Нова Камена и гр.Тервел. Предложението е продиктувано както от оповестено намерение на Министерство на земеделието и храните за отваряне на мярката за кандидатстване през идния месец, така и от навременното приключване на предходни три проекта по същата мярка, което дава право на общината за поредно кандидатстване. Второто кметско предложение за кандидатстване е подготвено в синхрон с изискванията на Оперативна програма "Регионално развитие", пред която в срок до 1-ви юни т.г. общината следва да внесе проект за подобряване на материалната база на медицинския център в Тервел.



В ЦДГ в с.Божан знаят как да се хранят, за да бъдат здрави



В ЦДГ в с.Жегларци познават полезните храни

### ПРОЛЕТНИ МЕНЮТА ЗА ЗДРАВΟΣЛОВНО ХРАНЕНЕ В ДЕТСКИТЕ ГРАДИНИ

Мнозина родители и учители навярно си спомнят, че началото на настоящата учебна година в детските градини премина сред вълненията около новите изисквания за здравословното хранене на малчуганите. Учителите и персонала се бояха от на пръв поглед коренно различните от досегашните изисквания, родителите коментираха новите ястия и ги съпоставяха с хранителните навици на децата си. В крайна сметка всички вълнения преминаха. В продължение на няколко месеца децата се хранеха с ястия, приготвени в кухните на детските градини

по типови седмични менюта, разработени от общината и съгласувани с компетентните по детското хранене институции. Малките трябваше да бъдат приучени да консумират повече зеленчуци и плодове, зърнени храни, характерни за зимното меню на българина храни като тиква, праз, жито, нискомаслени млека, както и да забравят за пържени удоволствия и десерти, с които са свикнали - локум, халва, пасти, шоколадови вафли, кроасани.

Сега за детските градини са разработени пролетни менюта - също

съобразени с изискванията за енергийна стойност и продуктов набор. През този сезон децата ще хапват баница със спанак и сирене, повече свежи салати, зеленчукови огретени, млечни кисели и мусове, както и кисели млека с добавени с пресни плодове.

За да затвърдят полезните си хранителни навици, децата от всички детски градини в общината участваха в занятия, фокусирани върху здравословното хранене. Креативността на педагози и родители позволи провеждането на хубави празници в различни детски градини.



ЦДГ Здравец изненада гостите си с Фестивал на храните



ЦДГ Детелина в Тервел отново бе отлична подготвена да затвърди знанията на възпитаниците си за здравословния начин на живот

### УВАЖАЕМИ КОЛЕГИ, УВАЖАЕМИ ТВОРЦИ НА СЛОВО, НА КРАСОТАТА И ИЗЯЩЕСТВОТО,

Община Тервел подготвя афиш от прояви и събития, посветени на 150-тата годишнина от изографисването през 1862 г. на уникална икона на Светите равноапостоли братята Кирил и Методий, която се съхранява в малката църква „Св. Димитър“, в гр. Тервел. Неведоми са пътищата, по които този експонат попада зад стените на стария ни храм, но е факт, че е една от малкото рисувани изображения и икони, създадени преди Освобождението през 1878г.

Кулминацията на проявите ще бъде на 11 май - денят, в който светлата православна църква отбелязва денят на славянските първоучители. Ето защо каним всички Ви - деца, ученици, учители, ръководители на школи, всички жители на общината, които обичат да творят и създават красота със силата на своята фантазия и умения, без ограничение в това на колко години сте, да дадете своя принос и да участвате в общинска инициатива „Апостолското дело на светите братя Кирил и Методий“.

Можете да подготвите изображения, икони, дърворезби, гоблени, изобретения на приложното изкуство, които изобразяват ликовите на двамата светци, както и произведения на литературното творчество - стихотворения, есета, размисли. Онези от Вас, които предпочитат възможностите на новите технологии, могат да представят мултимедийни презентации, които отговарят на темата на заданието. Изображенията и произведенията на приложните изкуства ще бъдат изложени в Храм „Св. Вмчк Георги Победоносец“, а представяне на литературните творби и презентациите ще се състои на 11 май от 14.00 ч. в заседателната зала на общината.

Целта ни е да провокираме всички Вас за една съвременна оценка на жизнения и творческия път на признатите за духовни учители на целия християнски свят Кирил и Методий, които са канонизирани от Папа Йоан Павел II като „покровители на Европа“, в самия край на XX век. В същото време това е възможност да се преклоним и отдадем заслужено внимание на твореца - автор на нашата уникална икона.

Очакваме Вашето участие и се надяваме заедно да допринесем за достойното отбелязване на годишнината.

За участниците, които са вложили много старание и са представили оригинални творби, ще бъдат осигурени предметни награди.

Кмет на Община Тервел: инж.Живко Георгиев

**Стипендия за целия период на обучение на студент, записан в специалност „Клиничен лаборант“ бакалавърска степен в акредитирано висше учебно заведение.**

Стипендията, в размер на 250 лв., ще се изплаща ежемесечно на стипендианта до неговото дипломиране. Сумата подлежи на индексирание с обявения годишен индекс на инфлация.

Стипендиантът ще подпише с Община Тервел договор, с който се задължава да работи като клиничен лаборант в "Медицински Център Тервел" за срок от четири години след дипломирането си.

За стипендията могат да кандидатстват всички, които са приети да учат в специалността "Клиничен лаборант" през учебната 2012/2013 г.

В случай на липса на кандидати от Община Тервел, ще се разглеждат и документи на кандидати от други общини.

При наличие на повече от един кандидат, Общината ще одобри този от тях, който има най-висок бал от класирането по специалността.

Повече информация, както и одобрения от Общински съвет Тервел проект на договор за кандидат-стипендианта, можете да получите в Община Тервел.

Лица за контакти: Дияна Илиева - Зам.Кмет; Севдалина Колева - Директор Дирекция "Образование, култура, младежки дейности и ритуали" тел: 05751 / 20 70 - Централ

## ПРАЗНИЦИ НА КУЛТУРАТА ТЕРВЕЛ`2012

**06 май ДЕН НА ГРАД ТЕРВЕЛ**  
08,00 часа ПРАЗНИЧНА ЛИТУРГИЯ И ВОДОСВЕТ  
Храм "Св. Вмчк Георги Победоносец"

**06 май Люлки са се залюлили**  
10,00 часа ОБЩИНСКИ ПРАЗНИК НА ФОЛКЛОРА  
пред Читалището

**06 май Официално откриване**  
16,30 часа КОНЦЕРТ НА МУФИ "ФИЛИП КУТЕВ" КОТЕЛ  
с УЧАСТИЕТО НА ФОТА "К. ВЪТЧЕВА" ТЕРВЕЛ  
пред Читалището

**08 май Среца в "Спомена"**  
18,00 часа СПЕКТАКЪЛ НА ГРУПАТА НА НЕШКА РОБЕВА  
в Читалището  
ВХОД: 3,00 ЛЕВА

**11 май 150г. икона "Кирил и Методий"**  
10,00 часа ЛИТИЧНО ШЕСТВИЕ ОТ ХРАМ "СВ. ДИМИТЪР"  
14,00 часа НАГРАЖДАВАНЕ УЧАСТНИЦИТЕ В ИНИЦИАТИВА  
зала в Общината "Апостолското дело на св. братя Кирил и Методий"

**22 май "Женитба" ОТ Н. В. Гогол**  
19,00 часа СПЕКТАКЪЛ НА ПИЕСА "Н. ЙОВКОВ" ДОВРИЧ  
в читалището ТС "С. ДОБРОПОЛДНИ" СИЛИСТРА - с УЧАСТИЕТО  
вход свободен НА МАРИЯ СТАТУЛОВА И НИКОЛАЙ УРУМОВ

**24 май Празнично шествие**  
10,00 часа ПО СЛУЧАЙ ДЕНЯ НА БЪЛГАРСКАТА ПРОСВЕТА  
пред Общината И СЛАВЯНСКАТА ПИСМЕНОСТ И КУЛТУРА

ОРГАНИЗАТОРИ ОБЩИНА ТЕРВЕЛ И ИЧ "Д. ДОНЧЕВ"